



Sammanträdestid	24.4.2017 kl. 16:00 – 19:30.
Sammanträdesplats	Kommunkansliet
Beslutande	Jansson Harry, ordförande, Aaltonen Carina, vice ordförande, Boedeker Tomas, Hambrudd Annika, Milestad-Styrström Suzanne, Eriksson Peggy.
Frånvarande	Eriksson Roger.
Övriga närvarande	Nordberg Mika, kommunfullmäktiges ordförande, Eriksson John, kommundirektör, Jansryd Mattias, tf. kommunsekreterare, sekreterare, Lindbäck Michael, teknisk chef, § 85, kl. 16:00-16:45, Tuominen-Gällros Michaela, barnomsorgschef, § 85, kl. 16:00-16:45, Stenberg-Haug Maria, daghemsföreståndare, § 85, kl. 16:00-16:45, Sundman Danne, ordförande i SÅHD:s förbundsstyrelse, § 85, kl. 17:00-17:50, Holmberg Gunilla, vice ordförande i SÅHD:s förbundsstyrelse, § 85, kl. 17:00-17:50, Danielsson Niklas, ledamot i SÅHD:s förbundsstyrelse, § 85, kl. 17:00-17:50, Sjöbacka Bäck Christina, ledamot i SÅHD:s förbundsstyrelse, § 85, kl. 17:00-17:50, Granberg Kristian, rektor vid KHS, § 85, kl. 17:00-17:50, Eriksson Mathias, skoldirektör, § 85, kl. 17:00-17:50.
Paragrafer	§§ 84 – 96.
	Jomala den 24 april 2017  Harry Jansson <span style="float: right;">Mattias Jansryd</span>
Protokolljustering	Jomala den 24 april 2017  Carina Aaltonen <span style="float: right;">Tomas Boedeker</span>
Protokollet framlagt till påseende	Kommunkansliet i Jomala den 27 april 2017  Tf. kommunsekreterare <span style="float: right;">Mattias Jansryd</span>
Utdragets riktighet bestyrker	Jomala / 201_  _____



---

Sammanträdestid	24.4.2017 kl. 16:00
Sammanträdesplats	Kommunkansliet

## Ärenden:

84 §	Sammanträdets konstituerande.....	1
85 §	Anmälningssärenden.....	2
86 §	Friskvård 2017.....	3
87 §	Utlåtande över förslag till nytt landskapsandelssystem .....	5
88 §	Ny upphandlingslag, förfrågan om synpunkter .....	10
89 §	Ramavtal för skolskjutsar, upphandling .....	12
90 §	Hammaruddavägen, ombyggnad och beläggning .....	14
91 §	Ställningstagande till utvecklings- och hållbarhetsagenda för Åland .....	16
92 §	Ansökan om utmärkelsetecken.....	18
93 §	Ålands omsorgsförbund k.f. förbundsfullmäktige 27.4.2017, direktiv till ombud .....	19
94 §	Oasen boende- och vårdcenter k.f. förbundsfullmäktige 15.5.2017, direktiv till ombud .....	21
95 §	Svinryggens Deponi Ab:s bolagsstämma 3.5.2017, direktiv till ombud.....	22
96 §	Sammanträdets avslutande .....	24

**84 §**

**SAMMANTRÄDETS KONSTITUERANDE**

**SAMMANTRÄDETS ÖPPNANDE**

Sammanträdet inleds kl. 16.00.

**SAMMANKALLNING OCH BESLUTFÖRHET**

Kommunstyrelsen konstaterar att sammanträdet är lagligen sammankallat och beslutfört.

**PROTOKOLLJUSTERING**

Till protokolljusterare utses Carina Aaltonen och Tomas Boedeker.

**FÖREDRAGNINGSLISTAN**

Föredragningslistan godkänns med följande tillägg:

§ 94 Oasen boende- och vårdcenter k.f. förbundsfullmäktige 15.5.2017, direktiv till ombud

§ 95 Svinryggens Deponi Ab:s bolagsstämma 3.5.2017, direktiv till ombud

---

**85 §**

**ANMÄLNINGSÄRENDEN**

Till kommunstyrelsen har delgetts:

1. Tjänstemannabeslut fattade under perioden 1.1.2017–31.3.2017 (kvartal 1):

- Kommundirektör
- Biblioteks- och kulturchef
- Fritidschef
- Teknisk chef
- Socialförvaltning
- Skolförvaltning

2. Ett antal representanter i den parlamentariska referensgruppen som var tillsatt med anledning av ett nytt landskapsandelssystem har 5.4.2017 meddelat att de inte står bakom förslaget om att minska landskapsandelarna med 4 miljoner euro och inte heller omstruktureringen av samfundsskatten.

3. Studiebesök och syn vid Sviby daghem med fokus på avdelningarna Rubinen och Diamanten. Tekniska chefen, barnomsorgschefen och daghemets föreståndare är kallade till synen.

4. Diskussion med SÅHD:s förbundsstyrelse angående utrymmeslösningar vid Kyrkby högstadieskola. Skolförvaltningen har tagit fram en ekonomisk konsekvensbedömning.

5. Enligt Riktlinjer för intern kontroll ska planen för intern kontroll tas upp för behandling i maj varje år. På grund av långvarig vakans på ekonomichefsposten och nu ekonomiposten kommer planen i stället tas upp för behandling i juni.

6. Information och diskussion kring fortbildning inom tolerans för Jomala kommuns lågstadieskolor. Rektor vidareutredde intresse samt möjligheter och återkommer till kommunstyrelsen med redovisning.

**BESLUT:**

Antecknas till kännedom.

---

**86 §**

**FRISKVÅRD 2017**

KST § 17/23.01.2017:

Målet för kommunens friskvårdsverksamhet är att få friskare medarbetare, skapa ökad trivsel och förbättra arbetsmiljön samt åstadkomma högre kvalitet i verksamheten. Arbetsgivaren har ett ansvar gentemot sina anställda att förebygga ohälsa och olycksfall i arbetet och att se till att arbetsmiljön är god såväl fysiskt som psykiskt samt att samverka med de anställda för att uppnå det. Regelbunden motion förhindrar att bland annat ensidiga rörelser och stillasittande arbete leder till problem. En enda sjukskrivning kan i förlängningen kosta kommunen avsevärt mer än det totala anslaget för friskvård.

I kommunens budget för 2017 har i ramen för den allmänna förvaltningen inräknats ett belopp om 14 000 euro för personalrekreation för kommunens anställda.

Under 2016 betalade kommunen 10 euro per anställd för massage en gång per månad, 3 euro per anställd och vecka för träning vid Bollhalla, Idrottsgården (badminton och gym), Pernillas friskvård eller Fananamma/PT Fanny Lindström, 12 euro för ett månadskort hos Träningsverket eller Avancia Sportcenter, 3 euro per anställd och vecka för simning i Mariebad eller i Godby Simhall samt 3 euro/vecka för ett yogapass hos Yogahuset So Ham eller Sat Yoga. Dessutom har anställda vid kommunen kunnat använda Vikingahallens gym och squashhall kostnadsfritt.

Friskvårdsprogram för 2017, enligt samma upplägg som 2016, presenterades som ett anmälningsärende vid Arbetarskyddskommissionens möte den 16 januari 2017.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar fastslå Jomala kommuns friskvårdsprogram 2017 för de anställda i kommunen enligt följande:

Massage i förebyggande syfte, 10 euro för ett tillfälle/månad

vid *ett* av följande företag

BG Massage och Fotfix

Klassisk Massage Åland

Mjuk & Len

Team Massage.Nu

Träning på träningscenter, 12 euro/månad för månadskort

vid *en* av följande inrättningar

Avancia Sportcenter

Träningsverket

Träning vid nedanstående inrättningar, 3 euro/vecka (per träningspass)

Pernillas friskvård

Fananamma Ab  
Bollhalla  
Idrottsgården (badminton och gym)  
Vikingahallen, *anställda av Jomala kommun kan använda Vikingahallens gym och Squashhall kostnadsfritt.*

Simning, 3 euro för ett tillfälle/vecka  
vid *en* av följande inrättningar  
Mariebad  
Godby Simhall

Yoga, 3 euro för ett tillfälle/vecka  
vid *en* av följande inrättningar  
Yogahuset So Ham  
Sat Yoga

Förmånerna omfattar kommunens alla anställda som är i tjänst/arbete och ska utnyttjas utanför den ordinarie arbetstiden. På grund av skattemässiga regler subventionerar Jomala kommun friskvårdsaktiviteter till ett värde av högst 400 euro per anställd och kalenderår.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---

KST § 86/24.04.2017:

Efter att kommunstyrelsen antog friskvårdsprogrammet för 2017 har det framkommit att det finns ett antal aktörer som under 2016 lämnat önskemål om att få ingå i kommunens friskvårdsprogram. Dock gjordes ingen närmare utredning om dessa aktörer uppfyller kraven för att ingå i programmet och därmed var dessa aktörer inte med i det förslag som lyftes till kommunstyrelsen 23.1.2017. Med anledning av detta finns skäl att se över programmet och eventuellt revidera programmet så att fler aktörer ingår i det.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar ge personalchefen i uppdrag att se över friskvårdsprogrammet och om skäl därtill föreligger inkomma med ett reviderat förslag till friskvårdsprogram 2017. Eventuella ändringar ska först behandlas av arbetsskyddsfullmäktige innan kommunstyrelsen tar ställning i frågan.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---

**87 §**

**UTLÅTANDE ÖVER FÖRSLAG TILL NYTT LANDSKAPSANDELSSYSTEM**

KST § 151/20.06.2016:

Ålands landskapsregering har 25.5.2016 inbegärt ett utlåtande av Jomala kommun rörande rapporten ”Förslag till nytt landskapsandelssystem 2018”. Utlåtandet ska vara inlämnat till Ålands landskapsregering senast 19.8.2016. Rapporten med tillhörande material har skickats till kommunstyrelsen per e-post 15.6.2016.

Överlag anser Jomala kommun att förslaget till nytt landskapsandelssystem 2018 är ett rättvisare system än det nuvarande. Genom att flytta fokus till skattekomplettering där både förvärvsinkomst- och samfundsskatter beaktas och använda basbelopp och en steglös modell vad gäller invånarantal i olika intervaller inom de uppgiftsbaserade landskapsandelarna skapas ett rättvisare system som bättre utjämnar opåverkbara skillnader mellan kommuner och bättre ersätter kommunernas verkliga kostnader inom olika verksamhetsområden. Innan lagförslaget gällande nytt landskapsandelssystem 2018 framtas måste dock följande omständigheter beaktas och utredas närmare:

1. Kostnaderna för skolskjutsar påverkar basbeloppet för landskapsandel vad gäller grundskola, vilket medför att kommuner som inte har skolskjutsar eller begränsade skolskjutsar får mera landskapsandelar och mera resurser till t.ex. undervisning på bekostnad av kommuner med omfattande skolskjutskostnader. Således medför det föreslagna systemet vad gäller landskapsandel för grundskola att kommuner med omfattande skolskjutskostnader får sämre ekonomiska förutsättningar för hela grundskoleverksamheten än kommuner som inte har skolskjutsar eller begränsade skolskjutsar.
2. Åldersgruppen som basbeloppet vad gäller landskapsandelen inom särskilda områden (KST) baserar sig på bör ändras från 7-64 till 0-64 då t.ex. barnskyddsärenden och speciellt många långvariga och kostsamma barnskyddsärendena involverar barn som är under 7 år.
3. Att antingen ändra landskapslagen om en kommunalt samordnad socialtjänst (ÅFS 2016:2) eller förslaget till landskapsandel för särskilda områden (KST) så att dessa finansieringsmässigt och kostnadsfördelningsmässigt överensstämmer med varandra.
4. Att se över samt utförligare motivera och eventuellt ändra utjämningsgränsen 65 % vad gäller landskapsandelen inom särskilda områden (KST). Detta då motiveringen till utjämningsgränsen är ”att denna skapar utrymme att vara kostnadseffektiv” troligtvis inte kommer att överensstämma med verkligheten om reformen om kommunernas socialtjänst verkställs. En eventuell solidarisk finansiering och samarbetsformen i sig som uppstår genom reformen medför att en enskild kommun inte på egen hand kommer att kunna påverka sina kostnader inom de verksamhetsområden som omfattas av reformen med kommunernas socialtjänst. Varför just utjämningsgränsen 65 % valts har inte heller

motiverats och frågan uppstår ifall det finns en logisk eller matematisk förklaring till detta.

5. Att överväga ifall uppbyggnaden där kommuner vad gäller landskapsandelen inom särskilda områden (KST) behöver ”betala in” till landskapsandelssystemet ifall kostnaderna för en kommun inom dessa områden är låga och under den framräknade så kallade normkostnaden ska överges. Detta då motsvarande system med inbetalning till landskapsandelssystemet inte tillämpas inom skattekompletteringen vad gäller kommuner som skattemässigt ligger ovanför den så kallade utjämningsgränsen. Det är inte logiskt att två olika metoder används inom olika delar i samma landskapsandelssystem då båda områden till stora delar är opåverkbara skillnader.
6. Att överväga en ändring eller att helt ta bort landskapsandelarna för främjande av fritid och bibliotek. Det uttalade syftet för hela landskapsandelssystemet är att ge kommunerna möjlighet att tillhandahålla lagstadgad basservice och utjämna det som kallas opåverkbara skillnader mellan kommunerna. I och med att det är ytterst oklart vad inom det verksamhetsområde som omfattas av landskapsandelen för främjande av fritid och bibliotek som skulle vara lagstadgad basservice och omständigheten att kostnader inom detta område till stor del är frivilliga strider denna särskilda landskapsandel mot syftet för hela landskapsandelssystemet.

Avslutningsvis vill Jomala kommun ånyo poängtera att förslaget till nytt landskapsandelssystem 2018 är ett rättvisare system än det nuvarande. Utöver de detaljer som lyfts fram ovan stödjer kommunen förslaget till nytt landskapsandelssystem. Detta gäller speciellt skattekompletteringsdelen som baseras på medelskatten under 5 år både gällande samfundsskatter och gällande förvärvsinkomstsskatter samt där debiterad förvärvsinkomstskatt används vid uträkningarna framom redovisad förvärvsinkomstskatt. Skattekompletteringen är således konstruerad på ett sätt som gör att skatteavdrag beaktas och där ett förhållandevis stabilt och förutsägbart system skapas. Den svagaste delen i förslaget till nytt landskapsandelssystem 2018 är dock landskapsandelen inom särskilda områden (KST). För att uppnå en rättvis och verklighetsförankrad landskapsandel inom detta område krävs att processen med ett nytt landskapsandelssystem tydligt koordineras med reformen gällande KST som ska verkställas före 1.1.2018 enligt landskapslagen om en kommunalt samordnad socialtjänst (ÅFS 2016:2).

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar inlämna det som framgår ovan såsom utlåtande till Ålands landskapsregering.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---



KST § 87/24.04.2017:

Ålands landskapsregering har nu tagit fram ett lagförslag gällande nytt landskapsandelssystem och per e-post 3.4.2017 inbegärt yttranden från bland annat Jomala kommun. Avsikten är att det nya landskapsandelssystemet ska träda i kraft redan 1.1.2018. Yttrandet till Ålands landskapsregering ska vara inlämnat senast 9.5.2017. Lagförslaget med tillhörande material har skickats till kommunstyrelsen per e-post 19.4.2017.

Inledningsvis kan konstateras att landskapsregeringen inte, förutom det självklara med KST, beaktat några av de synpunkter Jomala kommun framförde tidigare genom kommunstyrelsens beslut § 151/20.06.2016. De få ändringar som gjorts är bland annat att ytterskärgårdens tillägg höjts från 17 % till 19 %, basbeloppet för åldersgruppen 6-15 år i grundskoledelen efter 150 invånare har höjts från 1 078 euro till 1 348 euro, en ändring av utjämnningen i övergångsperioden och landskapsandelen för träningsundervisningen har flyttats från socialvårdsområdet med utjämnning (4 – 8 §§ i lagförslaget) till grundskoledelen utan utjämnning (9 – 11 §§ i lagförslaget). Den föreslagna ändringen vad gäller flytten av landskapsandelen för träningsundervisningen från socialvårdsområdet till grundskoledelen är något som varken föreslagits av remissinstanserna eller lyfts fram av projektgruppen och Ålands landskapsregering i rapporten ”Analys och slutsatser av remissvaren på förslaget till nytt landskapsandelssystem 2018” som är daterad 26.9.2016.

Trots att de föreslagna ändringarna i lagförslaget inte verkar drastiska jämfört med det förslag som tidigare skickades ut på remiss, får ändringarna väsentliga konsekvenser för många kommuner. För många kommuner medför de föreslagna ändringarna att den totala summan av kommunens landskapsandelar avviker med över 200 euro per kommuninvånare både uppåt och neråt oberoende av skillnader mellan åren. I Jomala kommuns fall har förändringarna, oaktat skillnader mellan beräkningsåren, medfört att kommunen jämförelsevis mot nu gällande landskapsandelssystem gått från en ökning av landskapsandelarna från 113 euro per kommuninvånare till en minskning av landskapsandelarna med 96,4 euro per kommuninvånare (eller totalt en minskning om cirka 1 000 000 euro per år i landskapsandelar för Jomala kommuns del sen senaste förslaget). Siffrorna och jämförelsen innefattar även den av landskapsregeringen aviserade inbesparingen om totalt 4 000 000 euro per år vad gäller de totala landskapsandelarna till kommunerna. Det finns dock vissa kommuner, såsom Mariehamns stad, som trots inbesparingen om 4 000 000 euro per år vad gäller de totala landskapsandelarna till kommunerna, de facto kommer att erhålla mer i landskapsandelar med det nya systemet än tidigare. Mariehamns stad och kommuninvånarna i Mariehamns stad drabbas således inte över huvud taget av den aviserade inbesparingen om 4 000 000 euro per år i och med det nya landskapsandelssystemet.

För att påvisa det oskäligen i ändringen att flytta landskapsandelen för träningsundervisningen från socialvårdsområdet, med utjämnning om 65 % av

skillnaden, till grundskoledelen utan utjämning kan en jämförelse mellan Jomala kommun och Finströms kommun göras. I Jomala kommun fanns enligt uträkningsmaterialet 631 invånare/elever i åldersgruppen 6-15 och i Finströms kommun fanns 301 invånare/elever i samma åldersgrupp. I Finströms kommun fanns dock 3,5 elever fler i träningsundervisningen. I och med att landskapsandelen för träningsundervisningen flyttats till grundskoledelen och har en oproportionerligt hög ersättningsgrad jämfört med övrig skolverksamhet blir slutresultatet att Finströms kommun med över hälften mindre elever i grundskolan de facto får cirka 15 000 euro mer i landskapsandelar än Jomala för grundskolan. Med tanke på att en elev i grundskolan kostar cirka 10 000 euro per år och en elev i träningsundervisningen kostar cirka 50 000 euro per år på Åland motsvarar landskapsandelarna inte verkliga kostnader över huvud taget. Medan Jomala kommun har en merkostnad jämfört med Finströms kommun om cirka 3 000 000 euro per år för vanliga elever och Finströms kommun endast har en merkostnad om cirka 175 000 euro per år jämfört med Jomala kommun för elever i träningsundervisningen får Finströms kommun i och med ändringen således mera i landskapsandelar för detta område än Jomala kommun. Målsättningen att landskapsandelssystemet ska ersätta kommuners verkliga och skäligen kostnader för lagstadgad verksamhet och jämna ut opåverkbara skillnader mellan kommuner uppfylls inte i och med ändringen. Att hävda något annat är ren lögn.

Vad gäller landskapsandelen för grundskola vill Jomala kommun ånyo påpeka att en enskild kommuns kostnader för skolskjutsar särskilt bör beaktas. Enligt 30 § grundskolelagen (ÅFS 1995:18) är kommunerna skyldiga att tillhandahålla skolskjuts enligt vissa kriterier. Kostnaderna för skolskjutsar är således en lagstadgad uppgift för kommunerna och bör ersättas särskilt genom landskapsandelssystemet, då detta är en opåverkbar skillnad mellan kommunerna. Jomala kommun, som är en vidsträckt kommun, har årligen cirka 330 000 euro i skolskjutskostnader. I nu gällande landskapsandelssystem beaktas skolskjutskostnaderna för varje enskild kommun åtminstone indirekt genom bosättningsstrukturgrupperna. Ifall ingen ändring görs i lagförslaget påverkar kostnaderna för skolskjutsar endast basbeloppet för grundskolelandskapsandelen, vilket medför att kommuner som inte har skolskjutsar eller begränsade skolskjutsar får mera landskapsandelar och mera resurser till t.ex. undervisning på bekostnad av kommuner med omfattande skolskjutskostnader. Således medför det föreslagna systemet vad gäller landskapsandelar för grundskola att kommuner med omfattande skolskjutskostnader får sämre ekonomiska förutsättningar för hela grundskolverksamheten än kommuner som inte har skolskjutsar eller begränsade skolskjutsar.

Sammantaget förordar inte Jomala kommun lagförslaget gällande nytt landskapsandelssystem. Det måste även anses mycket beklagligt att landskapsregeringen utan samråd med kommunerna och utan att någon extern remissinstans förelagit det på eget bevåg, med kort framförhållning, gjort väsentliga ändringar i det föreslagna nya landskapsandelssystemet. Med tanke på

målsättningen att det nya landskapsandelssystemet ska träda i kraft redan 1.1.2018 är det också mycket uppseendeväckande att dessa ändringar gjorts då utfallet blir en skillnad på över 200 euro per kommuninvånare, både uppåt och neråt, för många kommuner i totala landskapsandelar. Jomala kommun ska t.ex. under en kort övergångsperiod anpassa verksamheten till ett inkomstbortfall på cirka 450 000 euro per år jämfört med nuvarande landskapsandelssystem och cirka 1 000 000 euro per år jämfört med det tidigare aviserade versionen av det nya landskapsandelssystemet. Med tanke på att landskapsregeringen också 11.4.2017 lämnade ett meddelande till lagtinget om en reform av kommunstrukturen på Åland uppkommer frågor kring om och i så fall till vilka delar lagförslaget gällande nytt landskapsandelssystem kommer att ändras med anledningen av kommunstrukturförslaget. För att kommunerna, både på kort och lång sikt, ska kunna planera sin verksamhet måste denna fråga skyndsamt besvaras.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar, med hänvisning till det kommunstyrelsen redan framfört och det som framkommer ovan, meddela Ålands landskapsregering att Jomala kommun inte förordar lagförslaget gällande nytt landskapsandelssystem i och med att systemet inte på ett rättvist sätt jämnar ut opåverkbara skillnader mellan kommunerna eller beaktar skillnader mellan kommunerna vad gäller verkliga kostnader för lagstadgade uppgifter. Detta gäller speciellt kommuner som har många barn och därmed omfattande kostnader för barnomsorg och grundskola.

Kommunstyrelsen ber även landskapsregeringen att omgående återkomma med information kring om och i så fall till vilka delar lagförslaget gällande nytt landskapsandelssystem påverkas av regeringens planer rörande en ny kommunstruktur på Åland.

Avslutningsvis vill Jomala kommun poängtera att tidsplanen för det nya landskapsandelssystemet som avses träda i kraft redan 1.1.2018 är alltför snäv och kommunerna måste ges realistisk tid att förändra sin verksamhet för att hinna anpassa sig till intäktsförändringarna.

---

**Jäv:**

Kommunfullmäktiges ordförande Mika Nordberg anmäler godkänt jäv och deltar inte i ärendets behandling.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---

**88 §**

**NY UPPHANDLINGSLAG, FÖRFRÅGAN OM SYNPUNKTER**

KST § 88/24.04.2017:

Ålands landskapsregering har 22.3.2017 inkommit med en förfrågan om att lämna synpunkter på vad som ska ingå i ny lagstiftning för offentlig upphandling under EU:s tröskelvärden. Lagberedningsarbetet beräknas starta hösten 2017 men landskapsregeringen vill redan nu få in synpunkter från de som kommer att beröras av den nya lagstiftningen. Förfrågan, enligt bilaga: Bilaga A – KST § 88

./.

1. Vad gäller hållbarhetsaspekter finns inte skäl att avvika från de möjligheter som ges i Finlands nya lag om offentlig upphandling och koncession (FFS 1397/2016). Med tanke på att rättsskipningen hanteras av finska domstolar bör eventuella avvikande system vara mycket tydliga.

2. Utmanarrätten är en god tanke i grunden och många verksamheter såsom städning borde i större utsträckning konkurrensutsättas på Åland. Redan i nuläget kan dock alla myndigheter själva avgöra ifall det finns ett behov av konkurrensutsättning av någon verksamhet. Det finns även en risk, p.g.a. en relativt begränsad konkurrens på Åland inom många områden, att systemet med utmanarrätter i längden leder till privata monopol då kompetensen försvinner från offentliga aktörer och flera privata aktörer saknas.

3. En heltäckande lagstiftning för hela offentliga sektorn på Åland vad gäller upphandlingar under EU:s tröskelvärden är att föredra för rättsäkerheten. Med detta sagt måste dock framhållas att p.g.a. litenheten hos många offentliga aktörer kan administrationen kring upphandlingar bli mycket betydande. Ifall en ny lagstiftning för offentlig upphandling under EU:s tröskelvärden arbetas fram är det därför väsentligt att bestämmelserna är tydliga och inte medför alldeles för mycket administration. I och med att Åland har självbestämmanderätt på detta område finns en möjlighet att ta fram bestämmelser som medför ett enklare förfarande men samtidigt höjer rättsäkerheten för enskilda jämfört med nu. Få men tydliga bestämmelser således. Landskapsregeringen bör även överväga ifall annonsering på HILMA ska frångås för dessa upphandlingar utan i stället nöja sig med det sedvanliga kravet på annonsering i åtminstone en tidning utkommande i landskapet. Fokus flyttas således från annonsen till själva anbudshandlingarna. Att landskapsregeringen själv upprättar en portal/webbsida för annonsering är också en möjlighet men detta kräver tyvärr mycket resurser

4. För enkelhetens skull kan, om en ny lag framarbetas, de nationella tröskelvärdena i Finland vara utgångspunkten.

5. En separat tillsynsfunktion är resurs- och kompetenskrävande. Domstolarna utgör redan en tillsynsfunktion. Om landskapsregeringen trots detta vill ha en separat tillsynsfunktion bör den koordineras med någon befintlig tjänst eller införlivas i en befintlig myndighet under landskapsregeringen.

---

**Jäv:**

Kommunfullmäktiges ordförande Mika Nordberg anmäler godkänt jäv och deltar inte i ärendets behandling.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar inlämna det som framgår ovan såsom synpunkter till Ålands landskapsregering rörande vad som ska ingå i ny lagstiftning för offentlig upphandling under EU:s tröskelvärden.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---

**89 §**

**RAMAVTAL FÖR SKOLSKJUTSAR, UPPHANDLING**

KST § 51/06.03.2017:

Enligt 30 § grundskolelagen för landskapet Åland (ÅFS 1995:18) har kommunen en skyldighet att ordna avgiftsfria skolskjutsar till kommunens skolor. Av 9.2 punkten i skolstadgan för Jomala kommun framgår att följande elever är berättigade till skolskjuts:

1. elever i åk 1-6 om sträckan hemmet-skolan överstiger 2 km.
2. om skolvägen är alltför farlig; eller
3. om skolvägen är alltför ansträngande för eleven.

Nu gällande skolskjutsavtal slutar att gälla 31.7.2017, varvid en ny upphandling måste göras. Det beräknade värdet för upphandlingen överstiger det av Europeiska kommissionen fastställda tröskelvärdet om 209 000 euro. I enlighet med 1 § 2 mom. landskapslag (ÅFS 43/1994) angående tillämpning i landskapet Åland av lagen om offentlig upphandling måste därför rikets lag om offentlig upphandling tillämpas på upphandlingsförfarandet. Upphandlingen ska genomföras i form av ett öppet förfarande där ett ramavtal för skolskjutsar upphandlas. Ramavtalstiden ska utgöra en period om trettiosex (36) månader, med planerad begynnelse dag 1.8.2017.

Om kommunstyrelsen med anledning av de satsningar som gjorts på lätta trafikleder inom kommunen önskar ändra reglerna för skolskjutsar vad gäller avståndet till skolan eller uppsamlingsplatsen så behöver skolstadgans punkt 9.7 revideras.

*Skoldirektören förordar:*

Kommunstyrelsen beslutar att inbegära anbud vad gäller ett ramavtal för skolskjutsar. Upphandlingen ska annonseras på webbplatsen HILMA (<http://www.hankintailmoitukset.fi/sv/>) och därefter i lokala tidningar på Åland. Upphandlingen och tillhörande anbudshandlingar ska även annonseras på Jomala kommuns webbplats (<http://www.jomala.ax/sv/hem>).

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar att inbegära anbud vad gäller ett ramavtal för skolskjutsar. Upphandlingen ska annonseras på webbplatsen HILMA (<http://www.hankintailmoitukset.fi/sv/>) och därefter i lokala tidningar på Åland. Upphandlingen och tillhörande anbudshandlingar ska även annonseras på Jomala kommuns webbplats (<http://www.jomala.ax/sv/hem>).

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

KST § 89/24.04.2017:

Vid anbudstidens utgång 18.4.2017 hade totalt 6 associationer inlämnat anbud i upphandlingen av ramavtal för skolskjutsar. Vid öppningstillfället

19.4.2017 konstaterades att alla inlämnat godkända anbud. Protokoll från öppningstillfälle, enligt bilaga:  
./.  
Bilaga A – KST § 89

Av de godkända anbuden har vid öppningstillfället en prisjämförelse genomförts och en rangordnad leverantörslista upprättats. Rangordnad leverantörslista, enligt bilaga:  
./.  
Bilaga B – KST § 89

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar att anta följande associationers anbud:

Williams Buss Ab  
Sivans Taxi  
EIVOR KARLSSON TAXI  
Ubv Jomala Taxi Ab  
Pias Taxi  
Viking Line Buss Ab

Kommunstyrelsen beslutar även fastställa en rangordnad leverantörslista i enlighet med Bilaga B.

Avslutningsvis beslutar kommunstyrelsen befullmäktiga skoldirektören att ingå ramavtal för skolskjutsar med de entreprenörer vars anbud antagits och under ramavtalets giltighetstid ingå alla avtal gällande enskilda skolskjutslinjer.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---

**90 §**

**HAMMARUDDAVÄGEN, OMBYGGNAD OCH BELÄGGNING**

KST § 90/24.04.2017:

Henrik Hellström m.fl., boende på Hammarudda, anhåller om att kommunen utför ombyggnad och beläggning av Hammaruddavägen i hela dess sträckning. På Hammarudda finns i dagsläget 13 bofasta familjer och ett stort antal sommarstugor. Anhållan, enligt bilaga:

./.

Bilaga A – KST § 90

Kommunens grusvägar underhålls i normal ordning med en hyvling på våren efter tjällossningen och därpå dammbindning med salt i början på maj månad. I samband med saltningen hyvlas vägen och vattnas för att saltet ska smälta in i väggruset. På sommaren hyvlas vägarna vid behov och så sker även på hösten innan vintern sätter in. Vägarna grusas varje- eller vartannat år. Vid grusning påförs cirka 15 kg grus per m<sup>2</sup>.

Hammaruddavägen, kommunalväg 289, är 1 488 meter lång och 4,7 meter bred. Vid en eventuell ombyggnad byggs vägen 5,5 meter bred för att möjliggöra en beläggningsbredd om 5,0 meter. Kostnaden för en eventuell ombyggnad uppskattas till cirka 150 000 euro och för beläggningen, med MJOG, tillkommer cirka 50 000 euro.

Då gamla kommunalvägar byggs om har kommunen, för att reglera markåtgången, initierat en vägförrättning enligt 4 kap. LL om allmänna vägar (ÅFS 1957:23). En uppskattad förrättningskostnad inklusive markersättningar är 20 000 euro.

Enligt ”Turordningsplanen för ombyggnad av kommunalvägar”, antagen av kommunfullmäktige den 25 februari 2014 § 10, är Hammaruddavägen en väg som med anledning av ringa trafik, fungerar såsom den är anlagd med normalt underhåll. I kommunen finns 20 vägar med samma status. Av dessa är 6 belagda. Turordningsplan för grundförbättring av kommunalvägar, enligt bilaga:

./.

Bilaga B – KST § 90

*Tekniska chefen förordar:*

Kommunstyrelsen bedömer och avgör behovet av en ombyggnad och beläggning av denna kommunalväg ut på Hammarudda.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar meddela Henrik Hellström m.fl. att kommunen inte, med hänvisning till ”Turordningsplanen för ombyggnad av kommunalvägar” som antogs av kommunfullmäktige den 25 februari 2014 § 10, avser att ombygga och belägga Hammaruddavägen i detta skede. Budgeterade medel för ändamålet saknas och likt andra vägar med samma status i kommunen bedöms vägen, som har ringa trafik, fungera såsom den är anlagd med normalt underhåll.



**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---

**91 §**

**STÄLLNINGSTAGANDE TILL UTVECKLINGS- OCH HÅLLBARHETSAGENDA FÖR ÅLAND**

KST § 58/06.03.2017:

Nätverket bärkraft.ax har genom utvecklings- och hållbarhetsrådet 8.2.2017 översänt den framtagna utvecklings- och hållbarhetsagendan för Åland. Arbetet med agendan började 2014 med syfte att ha en till fullo hållbar utveckling på Åland senast 2051. I följebrevet till agendan lyfts tre åtgärder som kommunen kan göra med anledning av den framtagna agendan:

1. Kommunen ställer sig bakom utvecklings- och hållbarhetsagendan genom behandling i kommunens beslutande organ.
2. Kommunen väljer ut tre åtgärder som bidrar till visionen samt ett eller flera av de strategiska utvecklingsmålen för omgående genomförande.
3. Kommunen kommunicerar på sin hemsida och i andra kanaler om sitt ställningstagande och sina tre utvalda åtaganden.

Följebrev, enligt bilaga:

./.

Bilaga A – KST § 58

Hela utvecklings- och hållbarhetsagendan finns tillgänglig på <http://www.barkraft.ax/>.

Jomala kommun har som nämnt ovan nu möjlighet att ställa sig bakom utvecklings- och hållbarhetsagendan för Åland och meddela tre åtgärder som kommunen utför som är i enlighet med agendan.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar att ställa sig bakom utvecklings- och hållbarhetsagendan för Åland samt meddela följande åtgärder med anledning av den samt publicera dessa på kommunens hemsida:

1. Jomala kommun avser minska CO2-utsläppen inom kommunens verksamhet. Som ett exempel eftersträvar kommunen, trots befolkningstillväxt och utvidgad förvaltning, att inte öka antalet körda kilometer inom verksamheten.
2. Ökad förbrukning av energi från miljövänliga källor för drift av kommunens verksamhet. I strävan efter detta upphörde under 2016 all uppvärmning med olja vid kommunens fastigheter.
3. I den mån det är möjligt inom kommunens verksamhet använda sådant material som minskar energiförbrukningen. Jomala kommun eftersträvar till exempel att sänka elförbrukningen inom kommunen genom att installera ledbelysning vid nyinstallationer och reoveringar.

Samtliga av ovan nämnda åtaganden följs upp genom miljönyckeltal i kommunens budget och bokslut.

**BESLUT:**

Ärendet bordläggs till kommunstyrelsens planerade sammanträde 3.4.2017.

KST § 70/03.04.2017:

\_\_\_\_\_

**BESLUT:**

Ärendet bordläggs till kommunstyrelsens planerade sammanträde 24.4.2017.

KST § 91/24.04.2017:

\_\_\_\_\_

**BESLUT:**

Kommunstyrelsen beslutar enhälligt att förvaltningen ges i uppdrag att under hösten anordna ett utbildningstillfälle i strategisk planering för hållbar utveckling för Jomala kommuns tjänstemän och förtroendevalda. Medel för fortbildning tas ur kommunstyrelsens anslag 4342 Konsult- och juristtjänster.

I övrigt godkänns kommundirektörens förslag.

\_\_\_\_\_

**92 §**

**ANSÖKAN OM UTMÄRKESETECKEN**

KST § 92/24.04.2017:

Statens ämbetsverk på Åland har begärt förslag på personer som är förtjänta av de utmärkelseecken som Republikens President beviljar på Finlands självständighetsdag 2017. Förslaget ska avse personer som utfört ett förtjänstfullt och långvarigt arbete (minst 10 år) inom sitt yrkesområde som anställd eller som förtroendevald inom den offentliga sektorn. Den primära utgångspunkten är de personliga meriterna, som ska ligga över genomsnittsnivån och som personen i fråga ska ha gett bevis på genom egen yrkesskicklighet eller betydande samhällliga uppgifter. En förutsättning är dessutom ett gott rykte och en vilja att ta emot utmärkelseecknet. Enbart tjänste- och anställningsår är inte tillräcklig grund.

Utmärkelseecken ska inte föreslås för personer som under föregående sjuårsperiod har fått ett utmärkelseecken förlänat av Republikens President och inte heller för personer i pensionsålder, om inte synnerliga skäl finns.

Förslagsställaren förbinder sig att för ordensförslag av högre rang (från riddartecknet och uppåt) betala lösenavgift för den föreslagnes del. Lösenavgifterna är mellan 480 euro och 1 900 euro beroende på rang.

Förslagen ska vara Statens ämbetsverk på Åland tillhanda senast 31.5.2017.

Trots en förfrågan till samtliga förvaltningschefer i Jomala kommun har ingen inkommit med ett förslag vad gäller eventuella personer som förtjänar utmärkelseecken.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar om eventuellt förslag på person som förtjänar utmärkelseecken.

**BESLUT:**

Ärendet återremitteras.

---

**93 §**

**ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND K.F. FÖRBUNDSFULLMÄKTIGE  
27.4.2017, DIREKTIV TILL OMBUD**

KST § 93/24.04.2017:

Ålands omsorgsförbund k.f:s (ÅOF) förbundsfullmäktige sammanträder 27.4.2017 kl. 13.00 vid omsorgsförbundets kansli i Mariehamn. Jomala kommuns ombud är Pamela Sjödahl (ersättare Jonas Sommarhed). I kallelsen finns följande punkter upptagna:

- 1 § Sammanträdets öppnande
- 2 § Laglighet och beslutförhet
- 3 § Godkännande av föredragningslistan
- 4 § Protokolljustering
- 5 § Val av ordförande och viceordförande för förbundsfullmäktige år 2017
- 6 § Maskrosen, anhållan om tilläggsanslag pga. ändrad klientsammansättning
- 7 § Bokslut 2016, balansbok och revisorernas utlåtande
- 8 § Sista betalningsdag för kommunandelar
- 9 § Justering av förvaltningsstadgan att stämma med dagens ledningsstruktur
- 10 § Indragning av sex obehövlige tjänster och inrättandet av en ny ordinarie ledningsstruktur
- 11 § Initiativ till överföring av huvudmannaskapet för specialfritidshemmet till bildningssektorn från 1.8.2018

Kallelsen har delgetts kommunstyrelsen per e-post 19.4.2017.

Vad gäller bokslutet kan konstateras att utfallet blev 10 410 252,53 euro, vilket motsvarar 95,97 % av den totala budgeten om 10 847 732 euro. Utfallet medför en nettoåterbetalning till medlemskommunerna. För Jomala kommuns del innebär det dock en inbetalning om 1 507,30 euro till ÅOF. Trots denna inbetalning är bokslut 2016 för Jomala kommuns del i enlighet med vad som budgeterades för ÅOF:s verksamhet 2016.

Dock bör nämnas att för kommunerna visar bokslutet en kostnad om 2 412 213,58 euro (1 913 256 euro 2015) för den dagliga verksamheten, vilket är en väsentlig ökning mot 2015 och 239 840 euro över budget. Jomala kommuns del i kostnaderna blev 238 292,23 euro (159 751 euro 2015) medan förskottet var 209 445 euro. Vad gäller den dagliga verksamheten blev det således en slutlig korrigerings om 28 847,23 euro för Jomala kommun.

I övrigt kan konstateras att huvudmannaskapet för specialfritidshemmet föreslås överföras till bildningssektorn från 1.8.2018 genom att förbundsfullmäktige nu initierar processen. Genom överföringen skulle Södra Ålands högstadiedistrikt k.f. bli nya huvudmannen för specialfritidshemsverksamheten och på sikt innebära en ökad kontinuitet för barnen genom att ha

samma huvudman för skola och specialfritidshemmen. Dock bör poängteras att det råder utrymmesbrist i Kyrkby högstadieskola.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar ge följande direktiv till ombudet:

1. Med hänvisning till kommunstyrelsen i Jomalas beslut KST § 214/19.10.2015 och 277/21.11.2016 ska ÅOF se över kostnadsnivån och debiteringsgrunden för den dagliga verksamheten gentemot medlemskommuner och eventuellt återgå till det system som var i bruk innan 2016.

**BESLUT:**

Kommunstyrelsen beslutar enhälligt att ombudet ges i uppdrag att verka för:

- att förbundet omedelbart startar upp processen med att i enlighet med LL om en kommunalt samordnad socialtjänst (ÅFS 2016:2) förverkliga samarbetet sålunda att hela Åland utgör ett socialvårdsområde och att Ålands Omsorgsförbund k.f. ombildas för att handha de i lagstiftningen angivna uppgifterna;
- att förbundsstyrelsen tillsätter en särskild arbetsgrupp för ändamålet och ansöker om medel från landskapsregeringen.

I övrigt godkänns kommundirektörens förslag.

---

**94 §**

**OASEN BOENDE- OCH VÅRDCENTER K.F. FÖRBUNDSFULLMÄKTIGE 15.5.2017, DIREKTIV TILL OMBUD**

KST § 94/24.04.2017:

Oasen boende- och vårdcenter k.f. (Oasen) har 24.4.2017 inkommit med kallelse till förbundsfullmäktigesammanträde 15.5.2017. Jomala kommuns ombud är Anders Eriksson med Fredrik Karlström som ersättare. Vid sammanträdet ska preliminärt följande ärenden behandlas:

- 1 § Sammanträdets öppnande
- 2 § Sammanträdets laglighet och beslutförhet
- 3 § Godkännande av föredragningslistan
- 4 § Val av protokolljusterare
- 5 § Val av ordförande och viceordförande för år 2017
- 6 § Förbundsdirektörens uppsägningstid
- 7 § Bokslut och verksamhetsberättelse för år 2016
- 8 § Rekrytering av förbundsdirektör
- 9 § Information/diskussion
- 10 § Sammanträdets avslutande

Kallelsen inklusive bilagor har delgetts kommunstyrelsen per e-post 24.4.2017.

Verksamhetskostnaderna för 2016 utföll 207 326 euro lägre än budgeterat och verksamhetsintäkterna 194 717 euro lägre än budgeterat. Under 2016 var i medeltal 54 av 67 platser belagda. Vårddygnskostnaden för institutionsvård blev 174,05 euro mot budgeterade 157,00 euro och vårddygnskostnaden för institutionsvård, demens blev 220,28 euro mot budgeterade 219,85 euro. Slutligen blev vårddygnskostnaden för effektiverat serviceboende (ESB) 175,09 euro mot budgeterade 133,37 euro. Det är första året som vårddygnskostnaderna för institution är indelade i två vårddygnsgifter samt även första året som Oasen erbjuder ESB vilket kan förklara överskridningen mot budget. Med hänvisning till revisorernas protokoll bör dock kostnaderna för ESB-verksamheten granskas närmare då vårddygnskostnaderna var mycket högre än budgeterat.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar ge följande direktiv till ombudet:

1. Överlag är Jomala kommun nöjd med Oasens verksamhet och de ekonomiska utfallet 2016. Oasen måste dock se över vårddygnskostnaderna för ESB-verksamheten då dessa var mycket högre än budgeterat.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

**95 §**

**SVINRYGGENS DEPONI AB:S BOLAGSSTÄMMA 3.5.2017, DIREKTIV TILL OMBUD**

KST § 95/24.04.2017:

Svinryggens Deponi Ab har i en kallelse daterad 21.4.2017 kallat till bolagsstämma 3.5.2017 kl. 9.00 vid Svinryggens Deponi Ab. Jomala kommuns ombud vid bolagsstämman är Fredrik Karlström med Wille Valve som ersättare. Vid bolagsstämman ska följande ärenden behandlas:

- 1 § Bolagsstämmans öppnande
- 2 § Val av ordförande för bolagsstämman
- 3 § Fastställande av röstlängd
- 4 § Beslut om bolagsstämmans laglighet och beslutförhet
- 5 § Val av protokolljusterare
- 6 § Fastställande av föredragningslista
- 7 § Bokslutet för år 2016 omfattande resultaträkningar, balansräkning och verksamhetsberättelse föredras för bolagsstämman
- 8 § Revisionsberättelsen föredras på bolagsstämman
- 9 § Beslut om fastställande av resultaträkningen och balansräkningen för år 2016
- 10 § Beslut om dividend för år 2016
- 11 § Bolagsordningens § 12
- 12 § Beslut om ansvarsfrihet för styrelsens medlemmar och verkställande direktör
- 13 § Val av styrelse
- 14 § Väljes en ordinarie revisor och en revisorssuppleant
- 15 § Beslut om arvoden till styrelsemedlemmar och revisorer
- 16 § Bolagsstämmans avslutande

Kallelsen till Svinryggens Deponi Ab:s bolagsstämma med tillhörande handlingar har delgetts kommunstyrelsen per e-post 24.4.2017.

Det kan konstateras att Svinryggens Deponi Ab:s resultat för 2016 var 17 663,04 euro (resultatet 2015 var 2 377,40 euro).

Bolagsordningens 12 § gällande tillämpningen av offentlighetsprincipen och landskapslagen om allmänna handlingars offentlighet (ÅFS 1977:72) samt förvaltningslagen (ÅFS 2008:9) i bolaget kan leda till en problematisk situation gentemot konkurrerande bolag, vid tvister eller gentemot minoritetsägare. Det finns redan lagbestämmelser som reglerar offentligheten i aktiebolag och informationsflödet till aktieägare, varvid den föreslagna bestämmelsen kan medföra mera administration samt tillföra mer skada än nytta. Juridiskt sätt kan inte heller en bolagsordning styra att viss offentlig-rättslig lagstiftning ska tillämpas på civilrättsliga rättssubjekt såsom aktiebolag. En förvaltningsdomstol kan t.ex. inte, trots skrivningen i Svinryggens Deponi Ab:s bolagsordning, behandla ett ärende eller besvär vad gäller beslut att inte ge ut handlingar. Liknande krav på öppenhet kan i stället ges genom t.ex. ägardirektiv.



Slutligen kan konstateras att Enligt 3 § i Svinryggens Deponi Ab:s bolagsordning utser kommunstyrelsen i Jomala en styrelseordförande bland de valda styrelsemedlemmarna.

**Kommundirektörens förslag:**

Kommunstyrelsen beslutar ge följande direktiv till ombudet:

1. 12 § i bolagsordningen för Svinryggens Deponi Ab ska strykas då den inte är förenlig med lag.
2. Svinryggens Deponi Ab:s styrelse ska återväljas åtminstone vad gäller Tage Eriksson, Dan Jansén och Markus Metsola. Tage Eriksson utses även, i enlighet med 3 § i Svinryggens Deponi Ab:s bolagsordning, som ordförande i styrelsen.

**BESLUT:**

Kommundirektörens förslag godkänns.

---

**96 §**

**SAMMANTRÄDETS AVSLUTANDE**

Sammanträdet avslutas kl. 19.30.

Besvärsanvisning; enligt bilaga:  
Bilaga 1.

./.

## **ANVISNING FÖR RÄTTELSEYRKANDE OCH BESVÄRSANVISNING**

### **FÖRBUD ATT SÖKA ÄNDRING**

#### **Vad förbudet grundar sig på**

Eftersom nedan nämnda beslut endast gäller beredning eller verkställighet kan enligt 112 § kommunallagen rättelseyrkande inte framställas eller kommunalbesvär anföras över beslutet.

Paragrafer i protokollet: **85, 86, 87, 88, 92, 93, 94, 95.**

Besvär kan inte anföras över nedan nämnda beslut, eftersom ett skriftligt rättelseyrkande enligt 110 § kommunallagen kan framställas över beslutet.

Paragrafer i protokollet: **90, 91.**

Enligt 15 § förvaltningsprocesslagen (FFS 586/1996)/annan lagstiftning kan besvär inte anföras över nedan nämnda beslut.

Paragrafer i protokollet och grunderna för besvärsförbud: -

### **ANVISNING FÖR RÄTTELSEYRKANDE**

#### **Myndighet till vilken rättelseyrkande kan framställas samt tid för yrkande av rättelse**

Skriftligt rättelseyrkande får framställas av den som ett beslut avser eller den vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part) samt av kommunmedlemmarna.

Myndighet hos vilken rättelse yrkas är:

Kommunstyrelsen i Jomala  
PB 2  
22151 JOMALA

Paragrafer i protokollet: **90, 91.**

Yrkandet ska framställas inom 14 dagar från delfåendet av beslutet. En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas. En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram offentligt. I vardera fallet räknas inte framlägnings- eller delgivningsdagen med i besvärstiden.

#### **Rättelseyrkandets innehåll**

Av rättelseyrkandet ska framgå yrkandet och vad det grundar sig på. Yrkandet ska undertecknas av den som framställer det.

## **KOMMUNALBESVÄR**

### **Besvärsmyndighet och besvärstid**

I nedan nämnda beslut kan ändring sökas skriftligt genom besvär. Ändring i ett beslut med anledning av rättelseyrkanden kan sökas genom kommunalbesvär endast av den som framställt rättelseyrkandet. Om beslutet har ändrats med anledning av rättelseyrkandet, kan ändring i beslutet sökas genom kommunalbesvär också av den som är part eller av en kommunmedlem. Ett beslut får överklagas genom kommunalbesvär på den grunden att

- 1) beslutet tillkommit i felaktig ordning,
- 2) den myndighet som fattat beslutet har överskridit sina befogenheter eller
- 3) beslutet annars strider mot lag.

Besvärsmyndighet är:  
Ålands förvaltningsdomstol  
PB 31, Torggatan 16  
22101 MARIEHAMN  
E-post: [aland.fd@om.fi](mailto:aland.fd@om.fi)

Paragrafer i protokollet: -

Besvärstid 30 dagar från dagen för delfåendet av beslutet. En part anses fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas. En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram offentligt.

Besvärstiden för beslut enligt plan- och bygglag (ÅFS 2008:102) för landskapet Åland är 30 dagar och räknas från den dag då beslut anslagits på den kommunala anslagstavlan. Beslutet är anslaget **27.4.2017**.

### **Avgift**

Enligt lagen om domstolsavgifter (FFS 1455/2015), som trädde i kraft 1 januari 2016, är rättegångsavgiften i förvaltningsdomstolen 250 euro. Rättegångsavgift tas ut också då förvaltningsdomstolen avvisar besvär utan prövning samt då besvär återtas. Avgift tas inte ut om ändringsökanden har framgång i ärendet.

## **FÖRVALTNINGSBESVÄR**

### **Besvärsmyndighet och besvärstid**

Besvärsmyndighet är:  
Ålands förvaltningsdomstol  
PB 31, Torggatan 16  
22101 MARIEHAMN  
E-post: [aland.fd@om.fi](mailto:aland.fd@om.fi)

Paragrafer i protokollet: -

Besvärstid 30 dagar från delfäendet av beslutet. En part anses fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas.

### **Besvärsskrift**

I besvärsskiftan ska uppges

- ändringssökandens namn, yrke, boningsort och postadress
- vilket beslut som överklagas
- vilka ändringar som yrkas i beslutet
- motiveringarna till att beslutet bör ändras

Besvärsskriften ska undertecknas av ändringssökanden själv eller av den som författat skriften. Om endast den som författat besvärsskiftan undertecknar den, ska också hans yrke, boningsort och postadress anges.

Till besvärsskriften ska fogas det beslut som överklagas, i original eller som officiellt bestyrkt kopia.

### **Inlämnande av handlingarna**

Besvärshandlingarna ska inlämnas till besvärsmyndigheten före besvärstidens utgång. Besvärshandlingarna kan även sändas med post eller genom bud, men i så fall på avsändarens eget ansvar. Handlingarna ska lämnas till posten i så god tid att de kommer fram innan besvärstiden går ut.

### **Avgift**

Enligt lagen om domstolsavgifter (FFS 1455/2015), som trädde i kraft 1 januari 2016, är rättegångsavgiften i förvaltningsdomstolen 250 euro. Rättegångsavgift tas ut också då förvaltningsdomstolen avvisar besvär utan prövning samt då besvär återtas. Avgift tas inte ut om ändringssökanden har framgång i ärendet.

## **BESVÄR TILL MARKNADSDOMSTOLEN**

### **Besvärsmyndighet och besvärstid**

Besvärsmyndighet är:

Marknadsdomstolen  
Banbyggarvägen 5  
FI-00520 Helsingfors  
tel 029 56 43300  
fax 029 56 43314  
E-post: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Paragrafer i protokollet: **89**.

Besvärstid 14 dagar från delfäendet av beslutet. En part anses fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas.

Den som anför besvären ska innan de lämnas in till marknadsdomstolen skriftligt underrätta Jomala kommun om sin avsikt att göra ärendet anhängigt i marknadsdomstolen.

### **Besvärsskrift**

En kopia av beslutet som besvären gäller ska bifogas då besvären inlämnas till marknadsdomstolen. Den som anför besvär ska framställa sina yrkanden i ärendet. Bestämmelser om påföljder som marknadsdomstolen kan bestämma på grund av ett oriktigt upphandlingsförfarande finns i 94 § i lagen om offentlig upphandling (FFS 348/2007).

Den som anför besvär ska motivera yrkandena, dvs. förklara på vilket sätt upphandlingsförfarandet enligt dennes uppfattning strider mot rättsreglerna för offentliga upphandlingar. Om den som anför besvär yrkar på gottgörelseavgift, ska denne ange det yrkade beloppet.

### **Inlämnande av handlingarna**

Besvärshandlingarna ska inlämnas till besvärsmyndigheten före besvärstidens utgång. Besvärshandlingarna kan även sändas per e-post, post eller genom bud. Detta sker i så fall på avsändarens eget ansvar. Handlingarna ska lämnas till posten i så god tid att de kommer fram innan besvärstiden går ut.

### **Avgift**

Enligt lagen om domstolsavgifter (FFS 1455/2015), som trädde i kraft 1 januari 2016, är rättegångsavgiften för en enskild i marknadsdomstolen 500 euro.